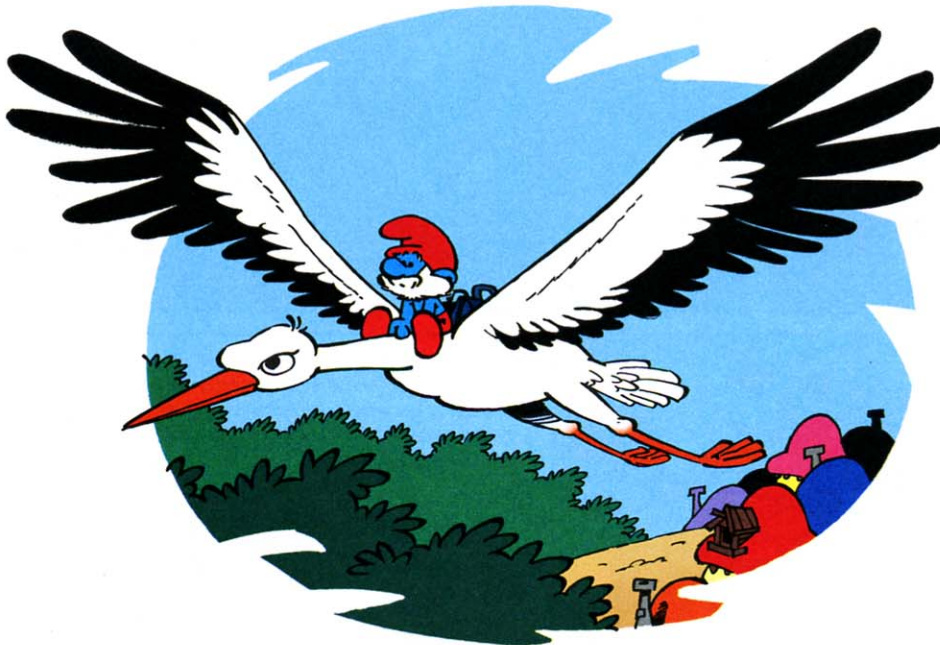


ALLES SMURFT VANZELF



Peyo

ALLES SMURFT VANZELF



Scenario van Philippe Delzenne en Thierry Culliford.
Tekeningen van Ludo Borecki en Pascal Garray.
Inkleuring door Nine en José Grandmont.

LE LOMBARD

STRIPS VAN 7 TOT 77 JAAR



Eerste uitgave

© PEYO - 2002

© DE LOMBARD UITGAVEN (Dargaud - Lombard n.v.) 2002
Voor Franse en Nederlandse werken

Alle rechten van reproductie, vertaling en aanpassing
zijn uitdrukkelijk voorbehouden voor alle landen.

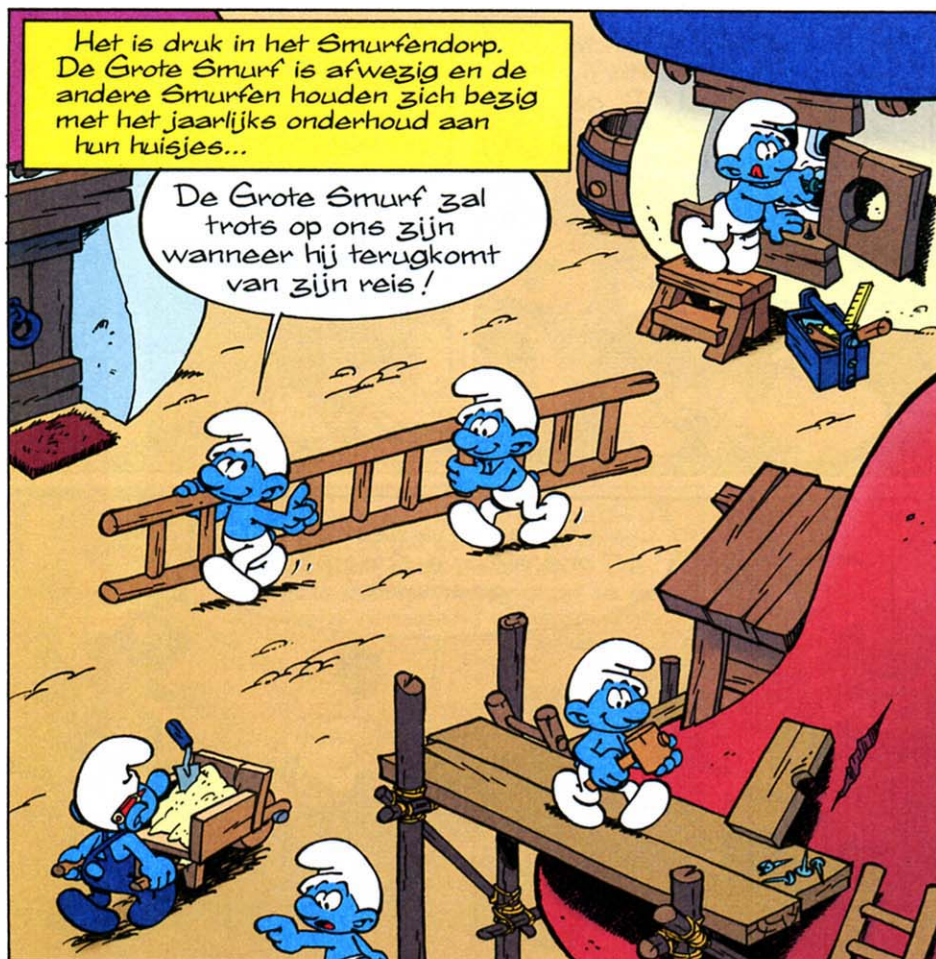
D/2002/0086/422
ISBN 90-5581-415-6

Wettelijk depot : november 2002
Gedrukt in Frankrijk door Partenaires-Livres

DE LOMBARD UITGAVEN
7, PAUL-HENRI SPAAKLAAN - 1060 BRUSSEL - BELGIË

Het is druk in het Smurfendorp. De Grote Smurf is afwezig en de andere Smurfen houden zich bezig met het jaarlijks onderhoud aan hun huisjes...

De Grote Smurf zal trots op ons zijn wanneer hij terugkomt van zijn reis!



Zelfs de Klungelsmurf steekt een handje toe...

Ik zal een verrassing smurfen voor de Grote Smurf door het gat te dichtten in het dak van zijn laboratorium...

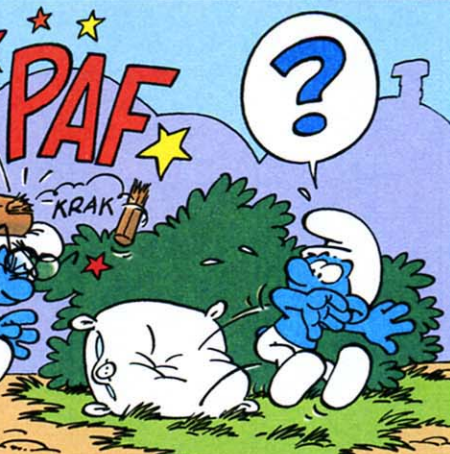


Ik zal hem smurfen dat ik niet zo onhandig ben als men...

OEPS!



Luilaksmurf, ik zal de Grote Smurf zeggen dat jij niets gesmurfte hebt terwijl iedereen werkt! Je bent een luilak, en...



Proficiat, Klungelsmurf! Voor één keer heb je raak gesmurfte! Ha! Ha! Ha!

O! Mijn hamer is stuk...



Luilaksmurf, wil je me een nieuwe hamer smurfen bij Knutselsmurf?



Wat? Nee, hoor! Ik wou net een dutje doen! Geef mij m'n kussen terug!

Au!





Vooruit, wees lief! Als je me een hamer smurft, beloof ik alle werkzaamheden aan je huis te smurfen!



Eh...Dat is heel vriendelijk maar nee bedankt! ...Hum... Goed! Ik ga er bij Knutselsmurf één smurfen!



Zoiets aan mij smurfen! EEN HAMER!! Zo'n zwaar gereedschap!!

Hé! Luilaksmurf!



Pas op! Je hebt bijna ons nieuwe speelgoed gesmurft!



Ha! Ha! De Kleine Smurfen vroegen me nieuw speelgoed te smurfen! En ik heb er maar meteen een mechaniek in gebouwd...



Je windt ze op en ze smurfen vanzelf!

Oh... kijk uit, de vooruitgang houdt je niet tegen!

PAF



!! Gears and a question mark and exclamation mark.

Eh... Zeg, Knutselsmurf...



Zou je voor mij ook iets kunnen smurfen? Je weet dat ik vlug moe ben en...



Na enige uitleg...

Morgen krijg je wat ik je beloofd heb! En vergeet deze hamer niet naar de Klungelsmurf te brengen!

Hum... Oh ja! Ik was het vergeten! Pffft...

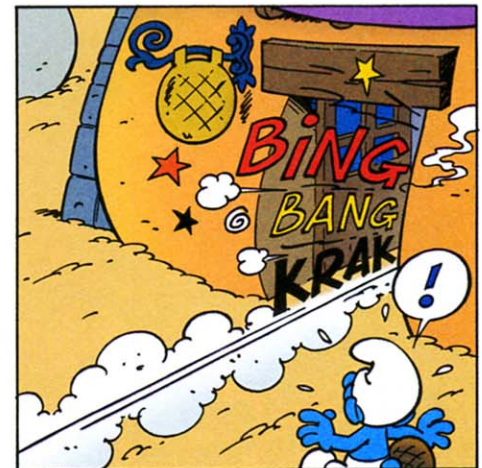
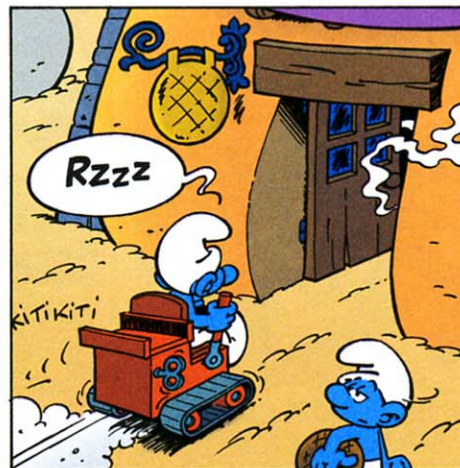


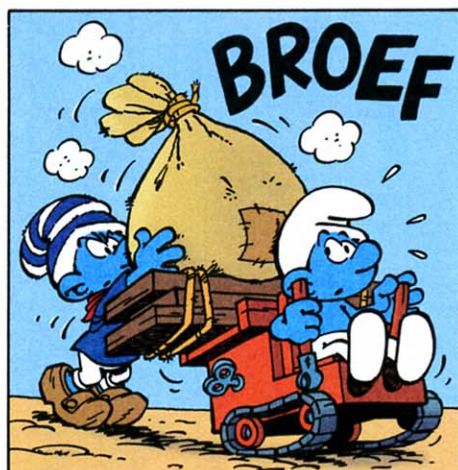
?

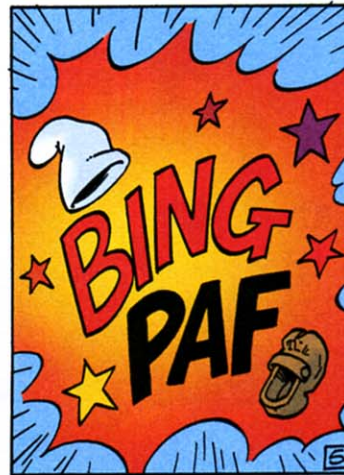
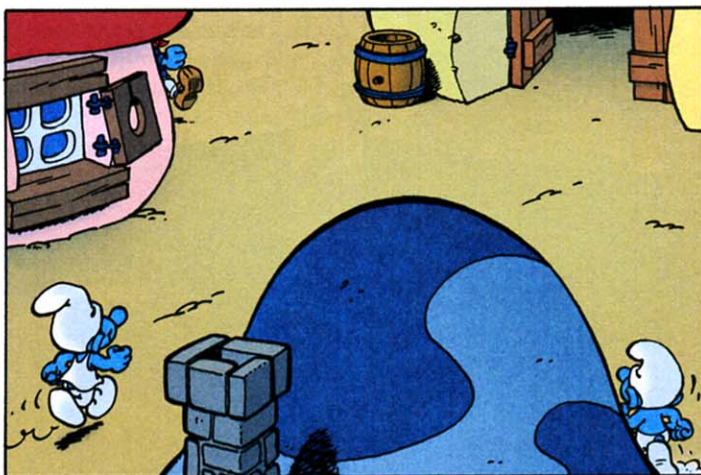
Oef!

BOEF

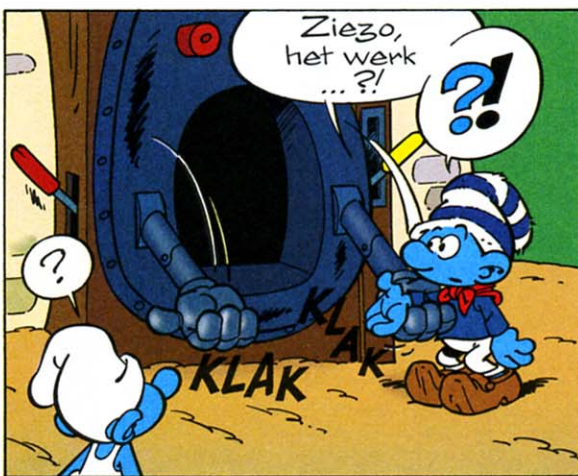
© Peyo 2

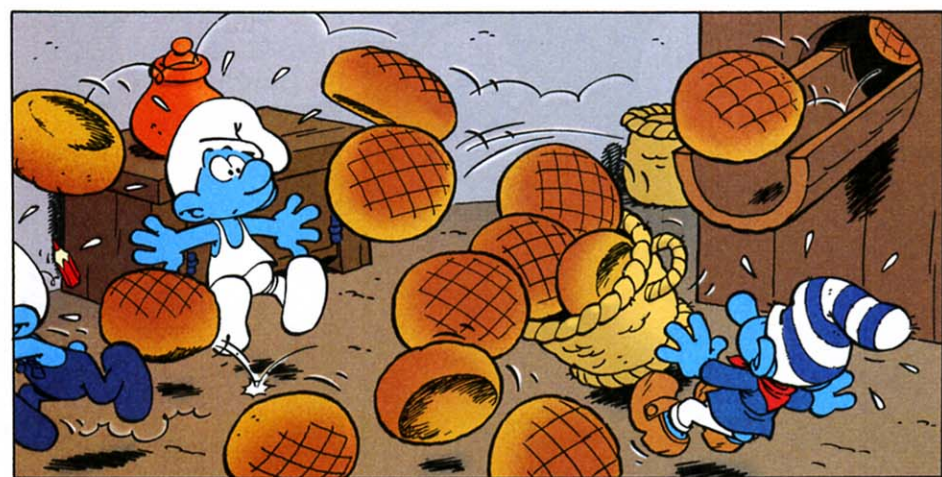
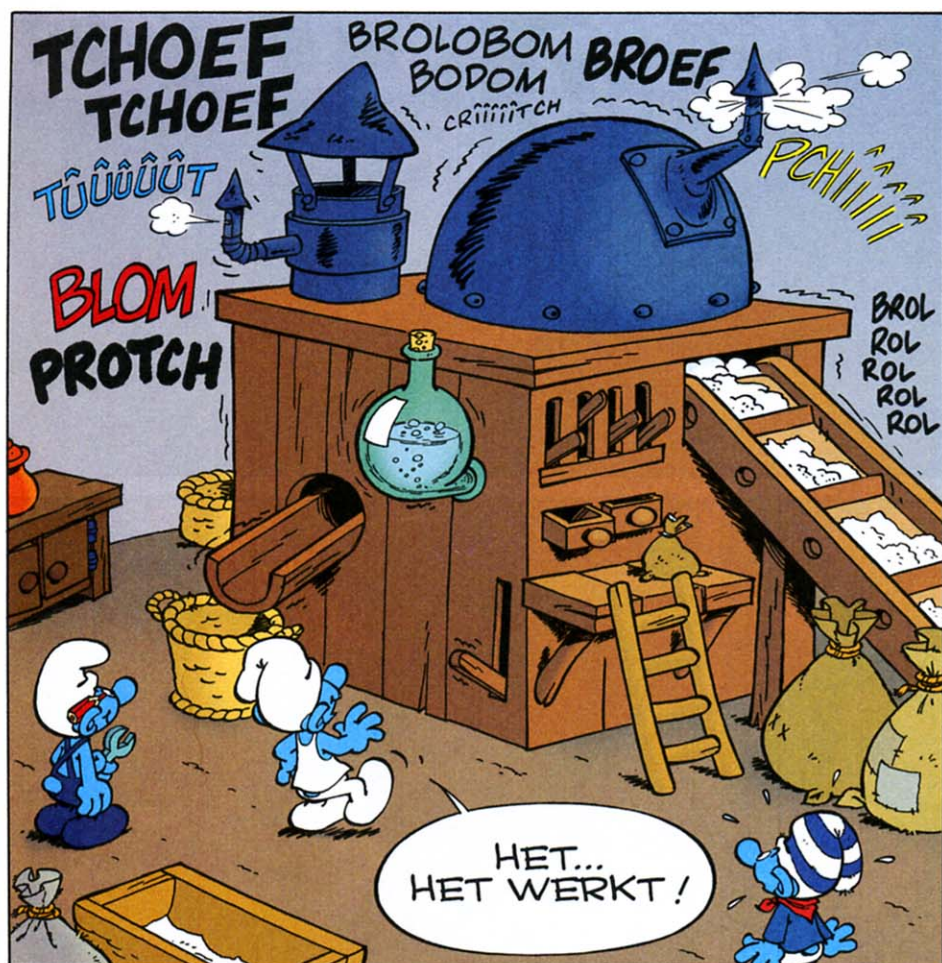


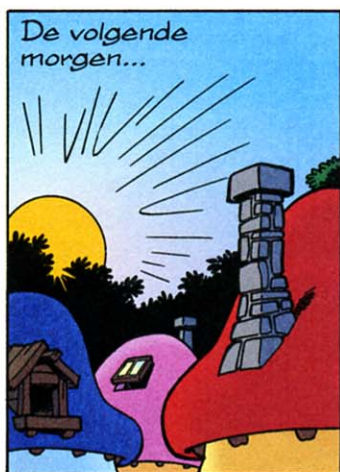












De volgende morgen...



Het is vijf uur, het dorp wordt wakker...

... En ons werk is reeds gesmurft !!

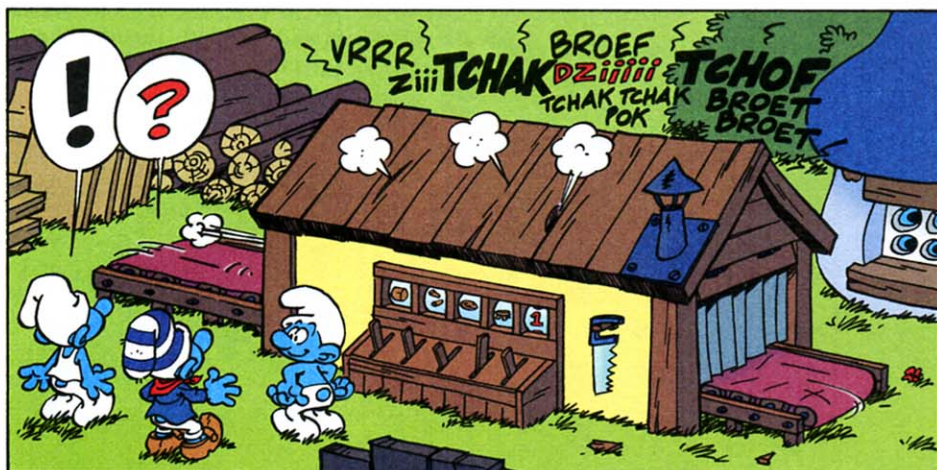
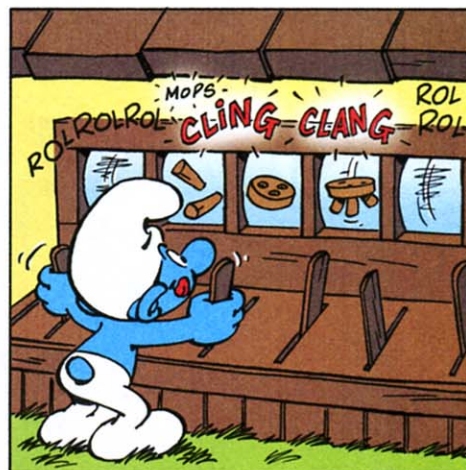


Laten we de Timmersmurf halen en ons onder de grote eik smurfen !



En, smurft het een beetje ?

Ongelooflijk, die uitvinding van de Knutselsmurf !! Kijk wat ik er mee kan smurfen !



Waw ! Wat een kwaliteit ! Jij zou het niet beter kunnen smurfen !!

Eh... Hum ! Laten we niet overdrijven...



En ? Tevreden ?

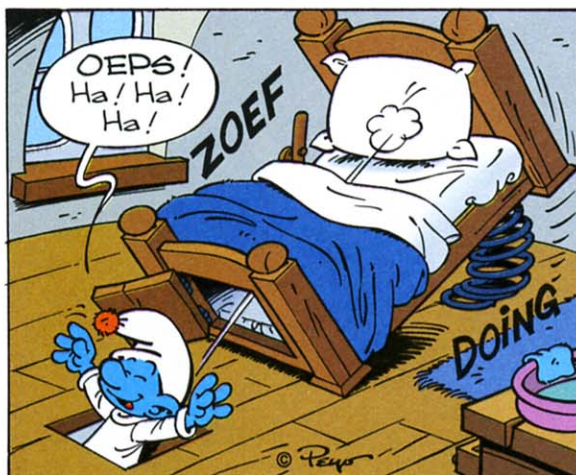
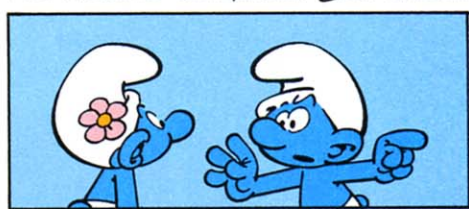
Oh ja ! Je bent geniaal !

Je verdient een standbeeld !

TCHAK ziii
BROET ziii
BROET ziii
VRRRRR
POF TCHAK



Het nieuws verspreidt zich snel...



Jullie vervuilen de omgeving
met dat kabaal die jullie
vervloekte machines smurfen!



Kijk! Mijn glimworm is zeer
gevoelig voor geluid!
Ze knippert onophoudelijk!
Al jullie smurfenstreken maken
haar ziek, de sukkel!



Bovendien is het rampzalig
voor de groei van mijn
groenten!

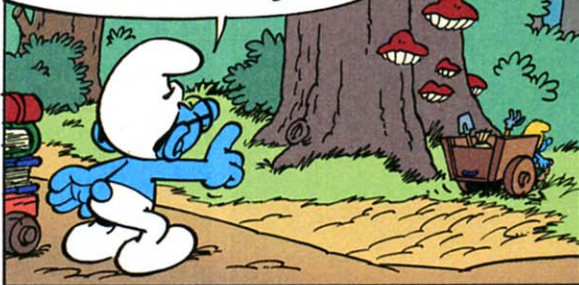
Ach, je
overdrijft!



Ik ga elders smurfen!
Waar ik nog mijn bonen
kan horen smurfen!
Vaarwel!



Je kan zomaar niet
weg uit het dorp smurfen,
terwijl de Grote Smurf
afwezig is! Daarbij,
ik zal het hem zeggen
wanneer hij...



ONGELOOFLIJK!

FANTASTISCH !!



Zie hier
de knechten die ons
dag en nacht van smurf
zullen zijn!



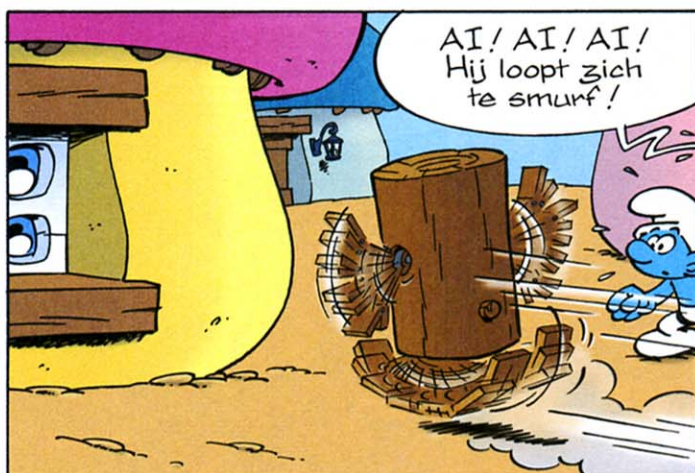
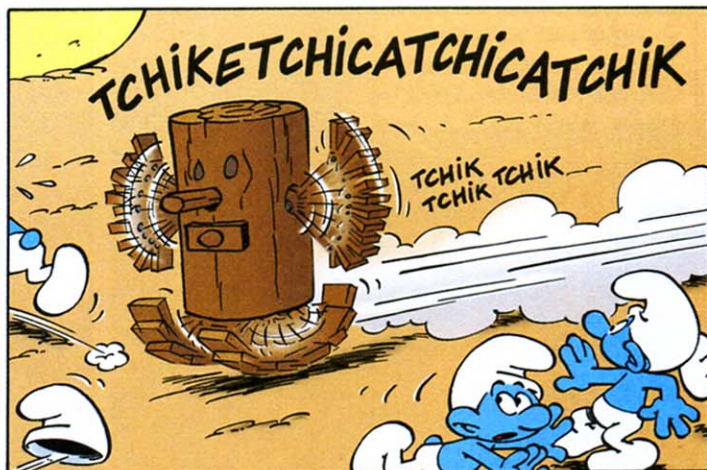
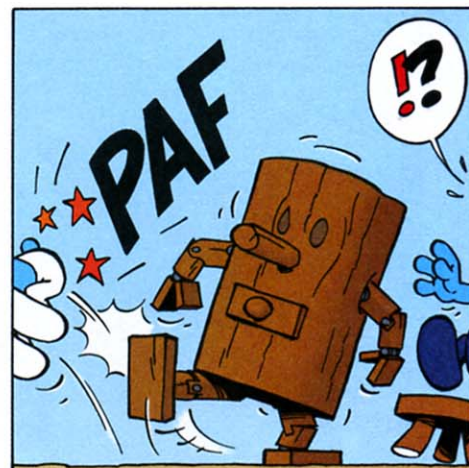
Het is
verbazingwekkend,
Knutselsmurf!

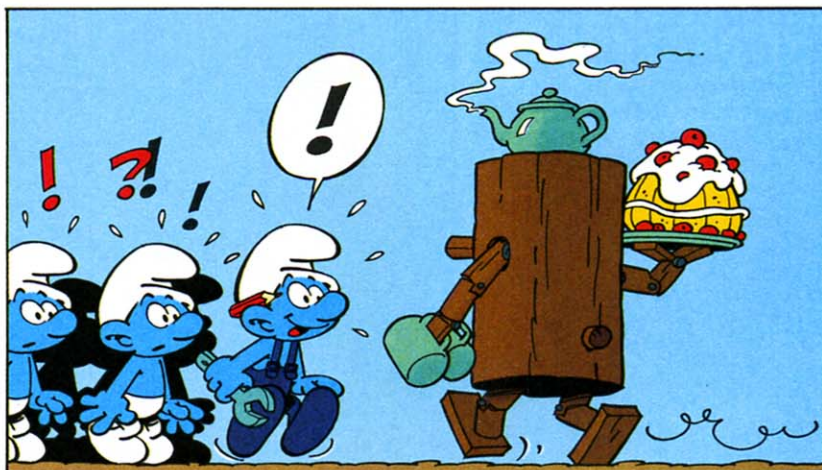
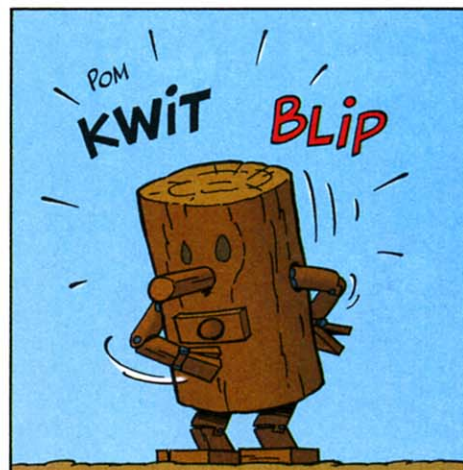
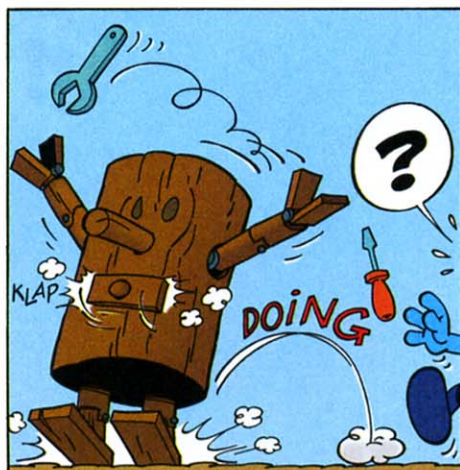
Mijn dierbare Smurfen,
Vandaag begint
een nieuw tijdperk!



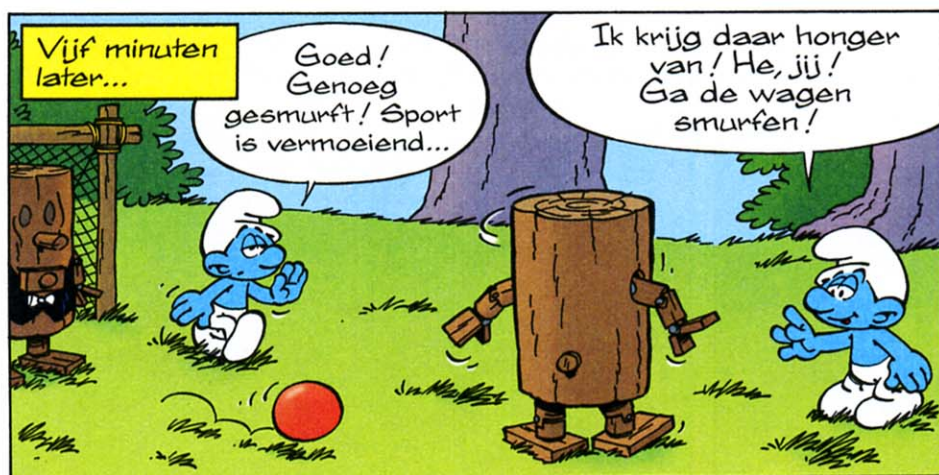
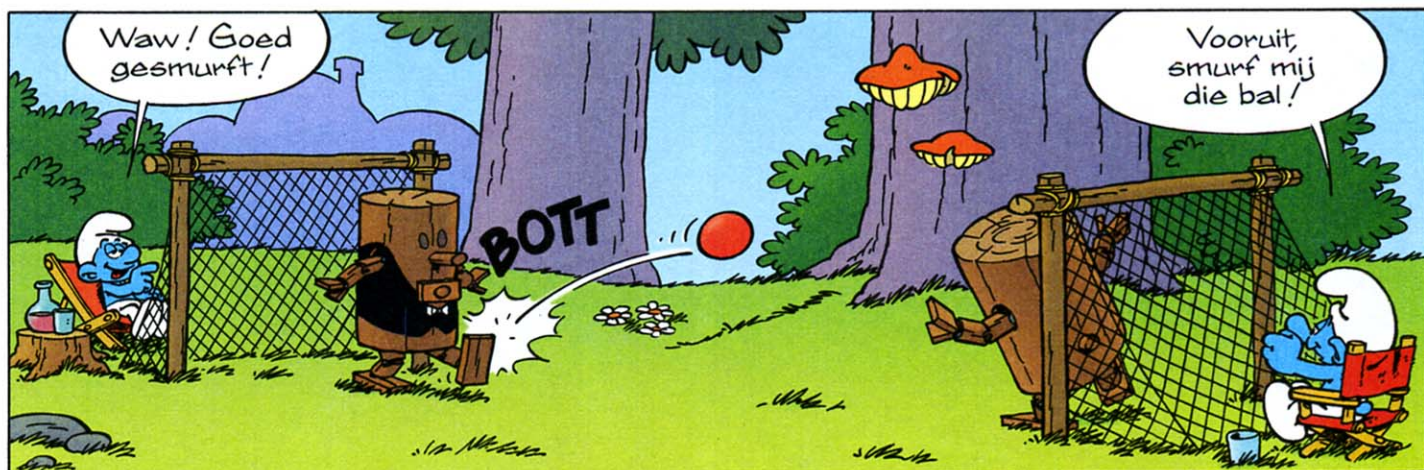
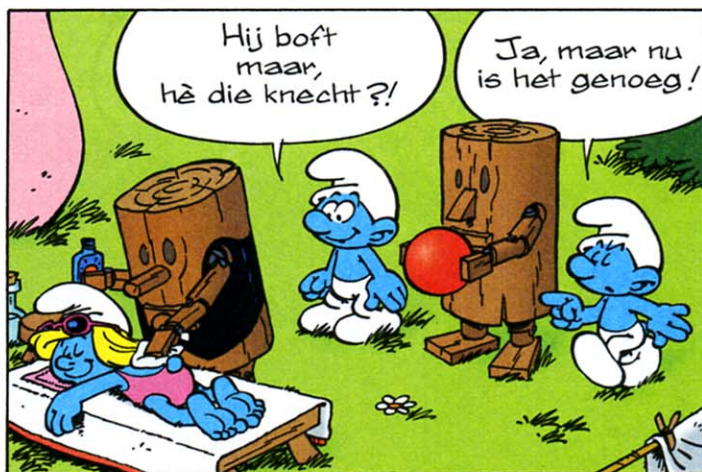
Ik hou niet
van
tijdperken!

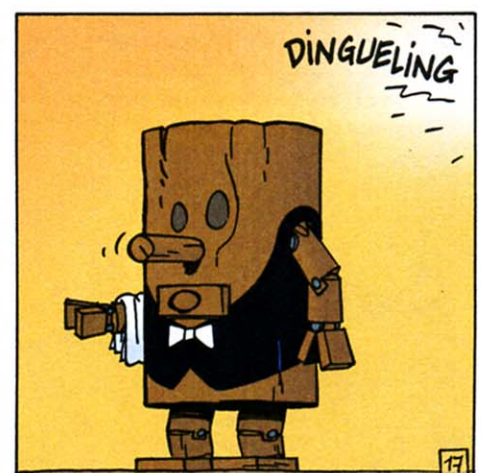


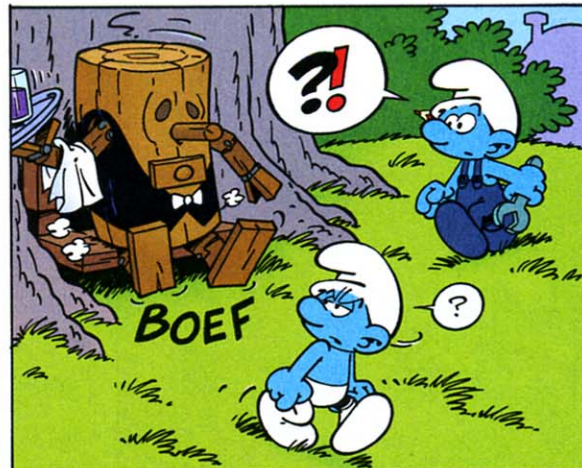
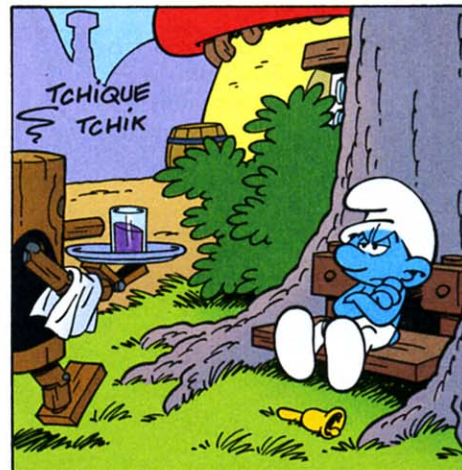
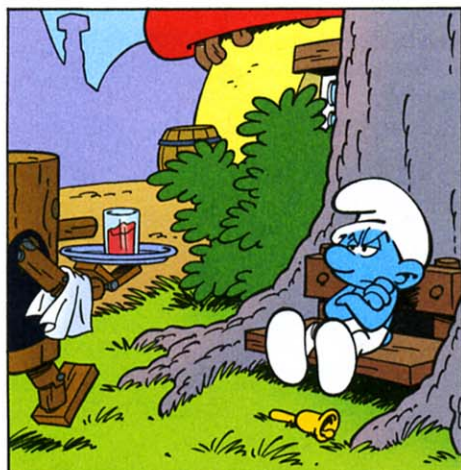


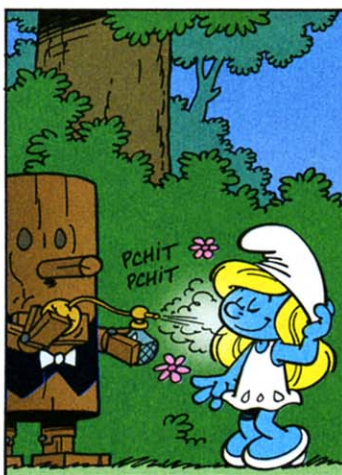
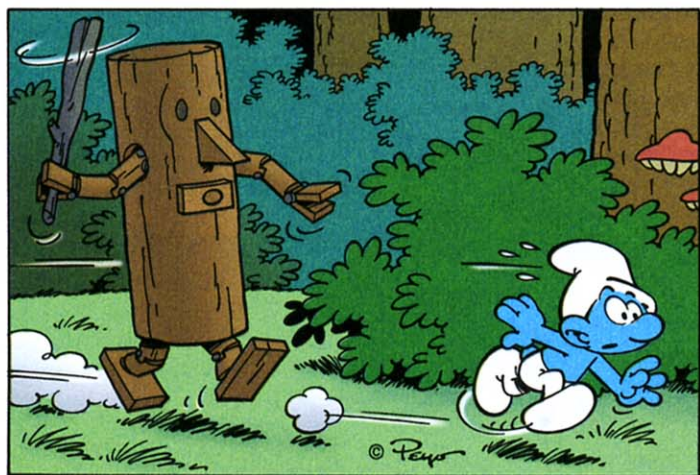
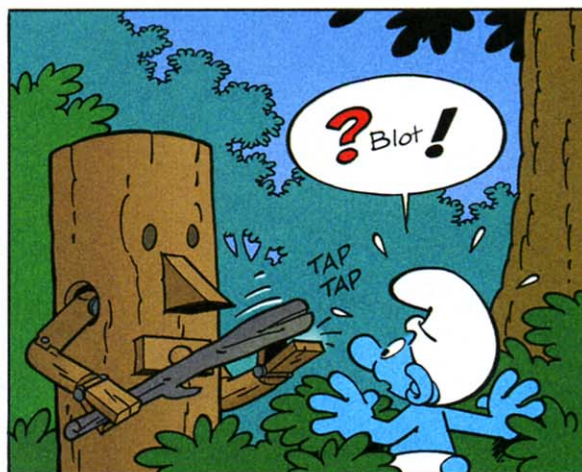
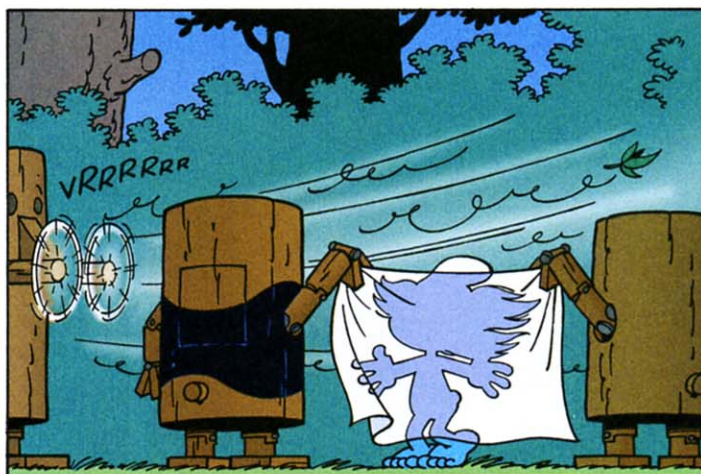
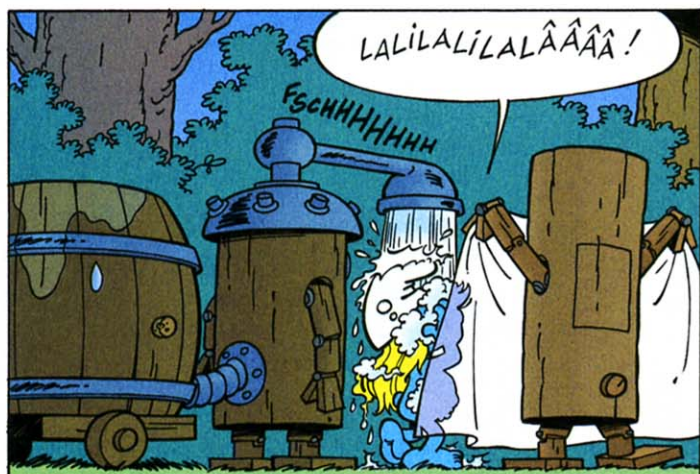














Maar...
Je hebt al de helft
van het etentje
gesmurft...

Euh...Ja! Ik ben
al begonnen...
Miam... Ik had
reuzehonger...



Maar...Euh...Ik heb deze
kleine appel voor jou
gespaard, Smurfin,
hier, alsjeblieft...

OH! Jij
gulzigaard!!
@ 炸 ★ ✨ !



De knechten hebben geen
moment rust...

Nee, nee!! Je speelt helemaal
vals! Wacht, ik zal het
voorzingen! Luister goed!



LALALAA
LALILALAA



Ze verdragen alles zonder klagen...

En laten we na
deze moraallessen
enkele spreuken
smurfen...



Mmmja... Deze
smurfentaart is geslaagd!
Smurf er mij een honderdtal
voor morgen...



Smurf de hemel in azuurblauw! Daarna
smurf je een lichte toets geel, hier... Werk het
af voor morgen, dan zal ik het signeren!



En bij valavond, wanneer de Smurfen gaan slapen...

Hé! Smurf mij
een tweede
kussen!

Een glas
water!

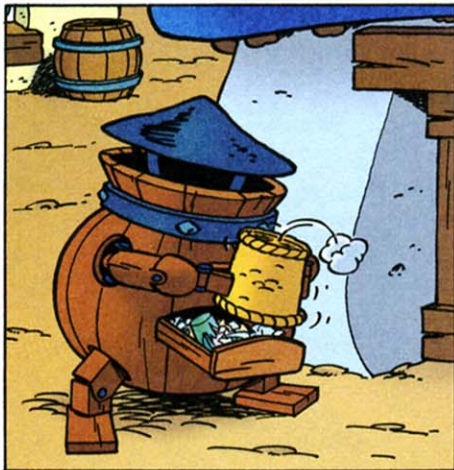
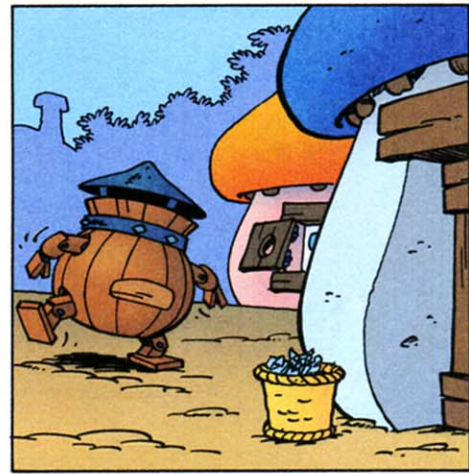
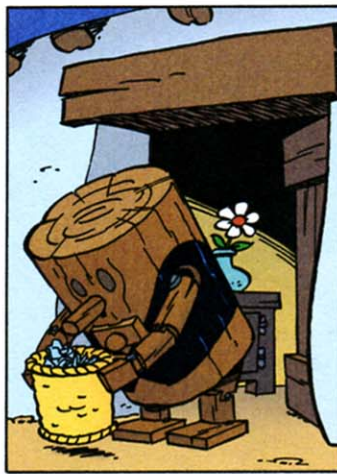
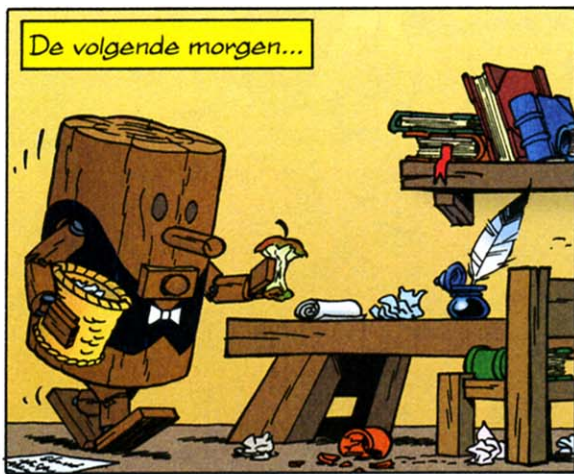
Mijn rug jeukt!
Kom even
krabben!

Mijn
zakdoek!

Blaas de
kaars uit!

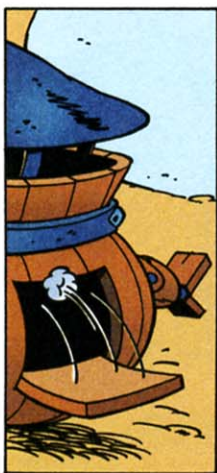
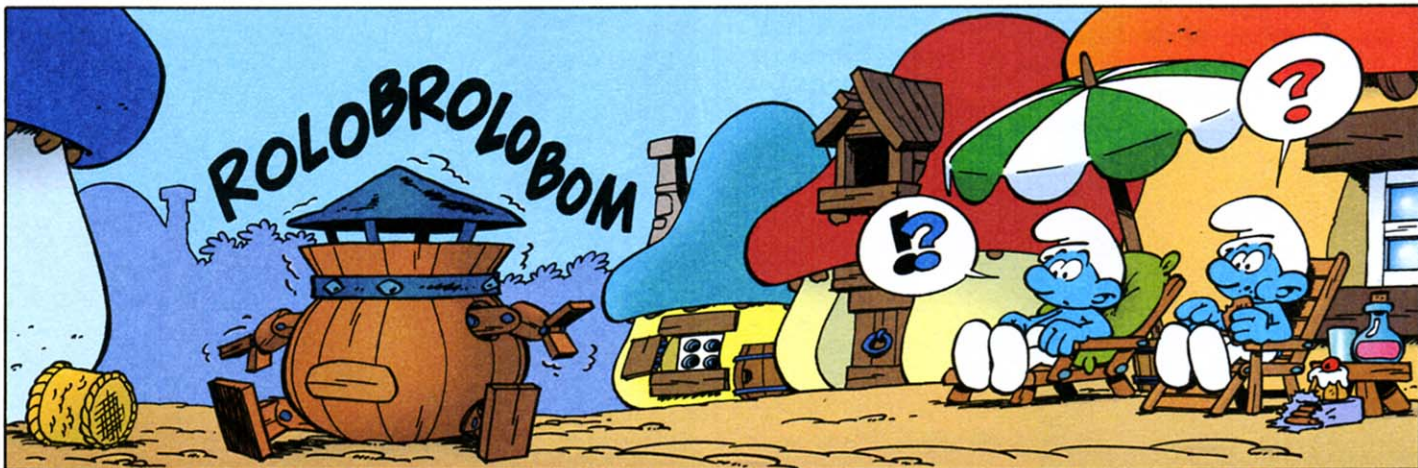
Breng mijn boek
met spreekwoorden,
ik smurf nog enkele
pagina's voor ik
ga slapen...

De volgende morgen...



Eens het afval verzameld is,
vertoont de knecht een
vreemd gedrag...

Hic Hic Hoc



Verdorie! Hij slikt
afval in en smurft
er stenen van...

stenen?!

Hij zou
beter repen
chocolade
maken...
Slurp!

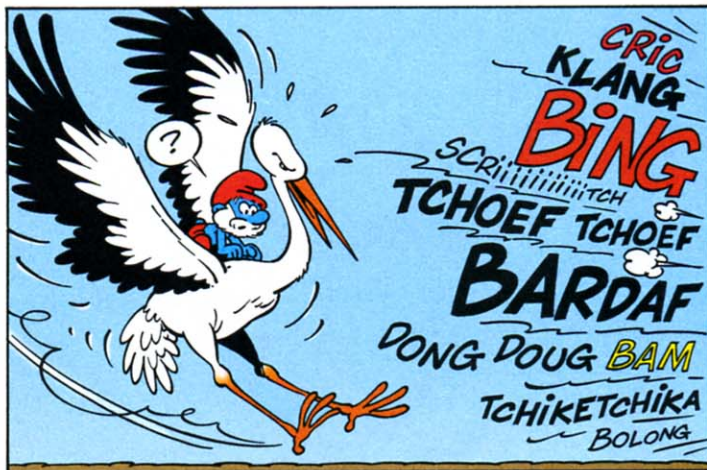


Een beetje later,
maar veel hoger...

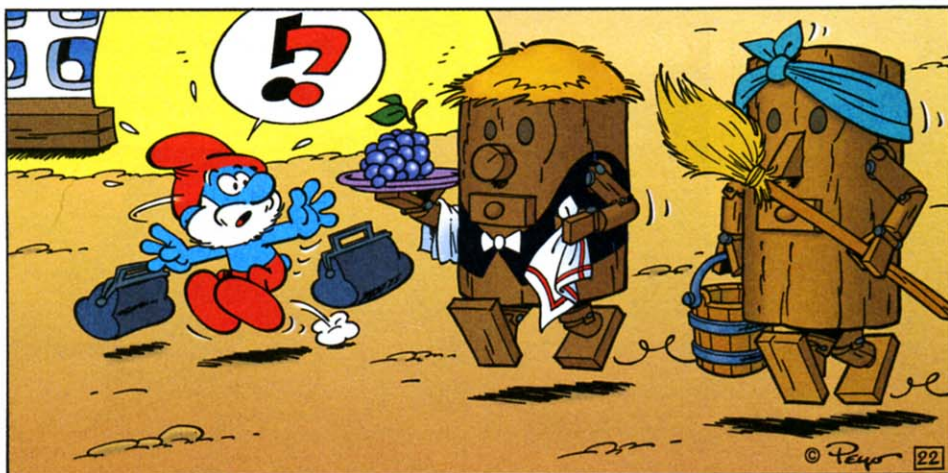
Ah! Hoe
aangenaam om
de rust van ons dorp
terug te vinden...

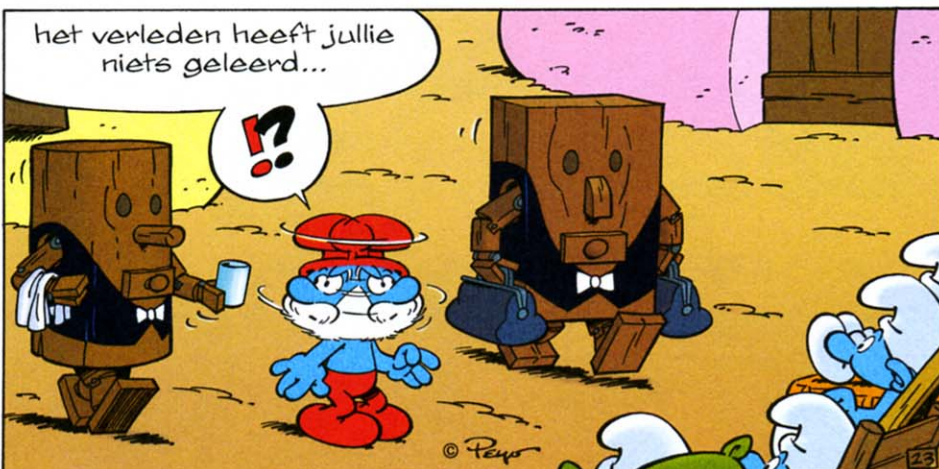


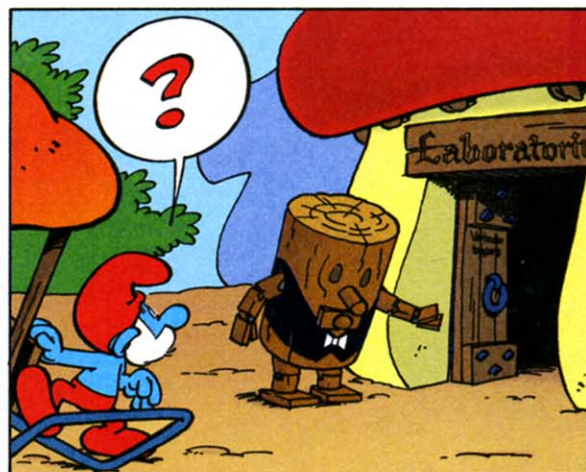
Ik hoor al de kleine
kalme geluiden van het
alledaagse leven!

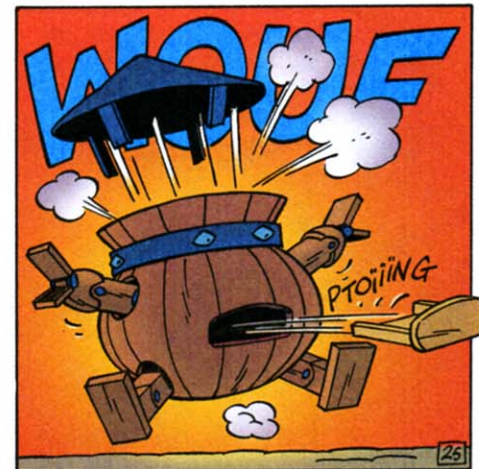
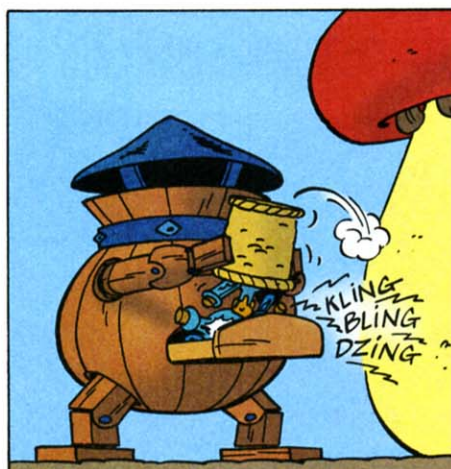
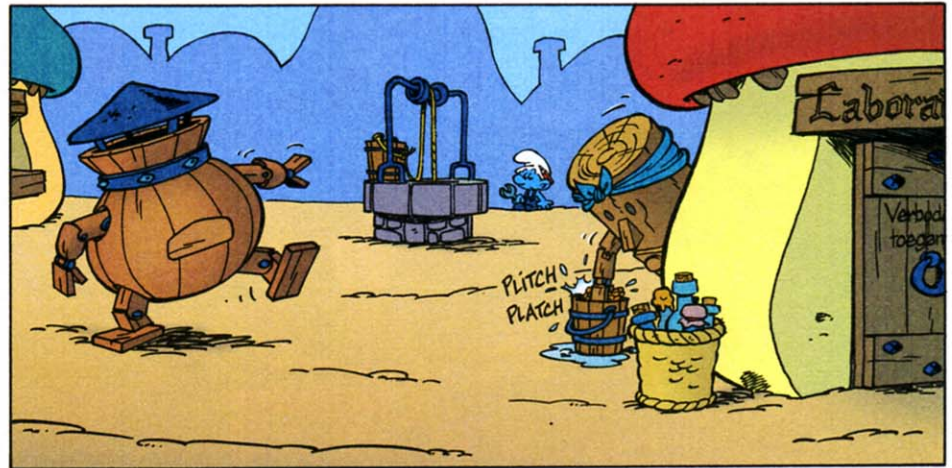


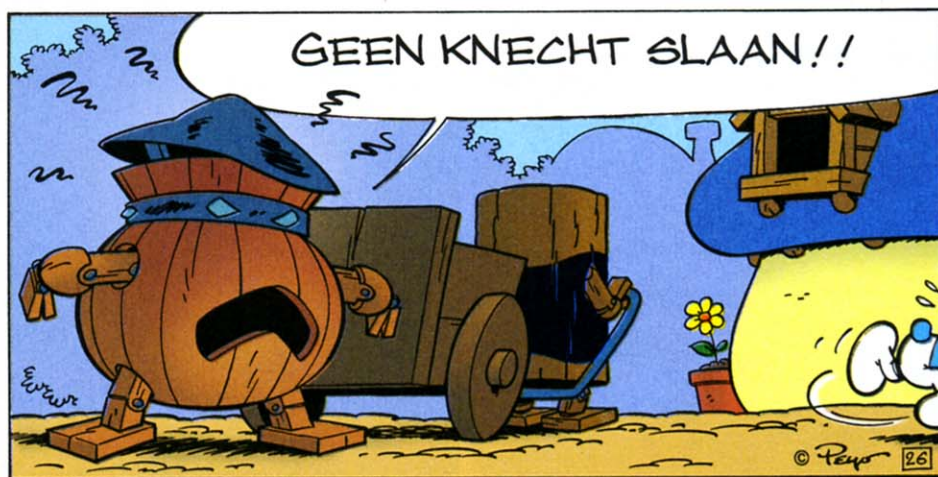
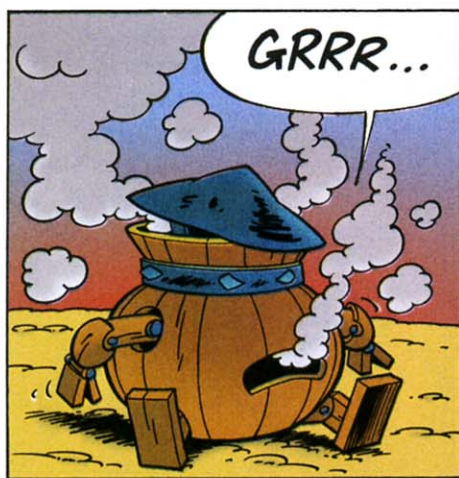
Maar
wat is dat
lawaaï?
Ik heb nog
nooit zoiets
gesmurft...



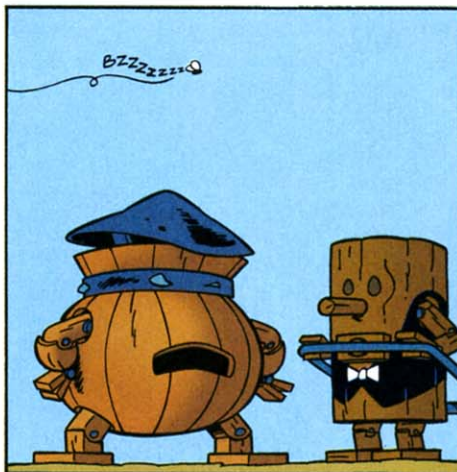
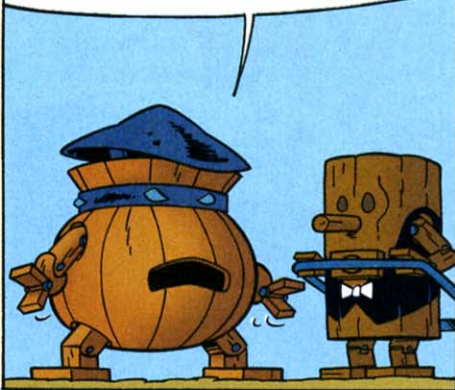








Waarom Smurf gehoorzamen?
Niet laten doen!



Een pratend
vuilvat?! Ben je
zeker van wat
je smurft?

Ik... ik
verzekert
het U,
Grote
Smurf!



Hij was daar en hij was
zeer boos! Kijk, zelf's
mijn knecht is verdwenen!

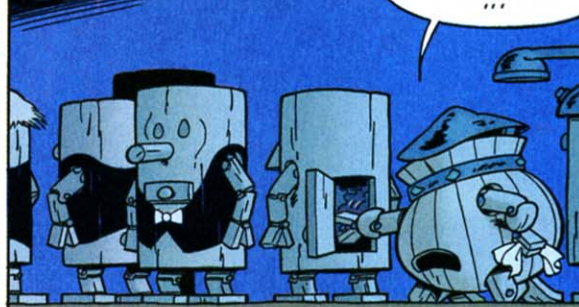


Mmm... Al te laat
om nu nog iets te
smurfen!
We zien morgen
wel!



De Grote Smurf heeft
jammer genoeg de
tijd niet, want de
volgende nacht...

Grrr,
Grrr...
Vuilvat
verandert
mechaniek
...



En knechten, nooit
meer Smurfen
gehoorzamen!
Har har har!



's morgens
vroeg...

Wouaah!
Een goed
ontbijt op
bed!



Ze nemen hun tijd om
het ontbijt te smurfen!



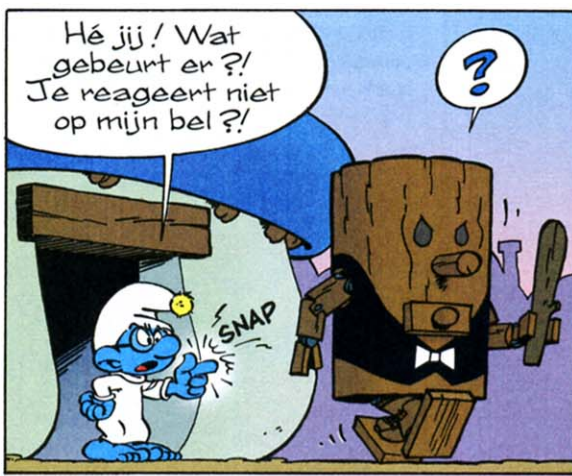
Nog later...

En, komt
het nog?!



Zowaar ik Brilsmurf
heet, ik zal hem eens
een lesje leren!



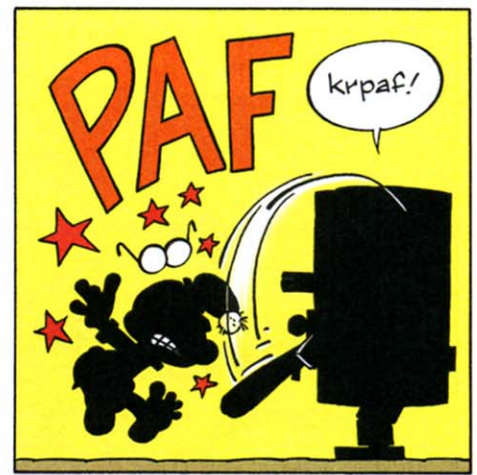


Hé jij! Wat gebeurt er?! Je reageert niet op mijn bel?!

?

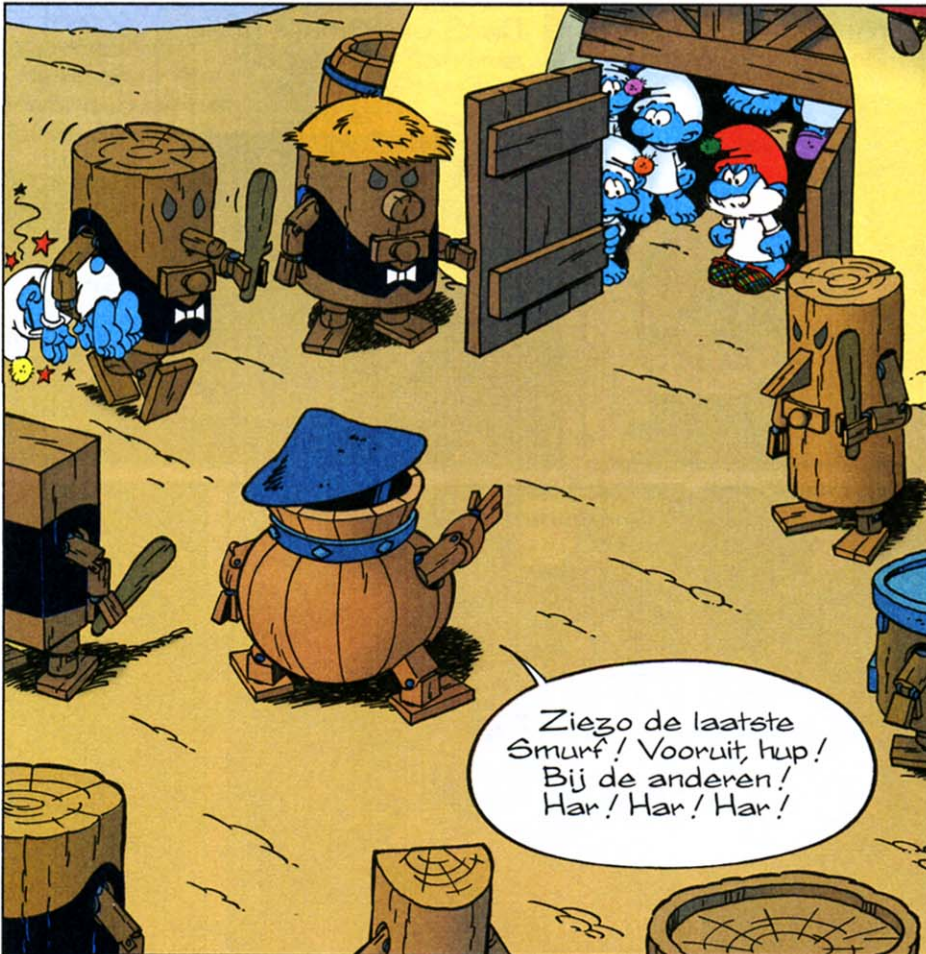


Als dat zich nog eens voordoet, vraag ik aan de Knutselsmurf om je te ontkoppelen!! Goed, ga mijn ontbijt smurfen...



PAF

krpaf!



Ziezo de laatste Smurf! Vooruit, hup! Bij de anderen! Har! Har! Har!



Heeft U dat gezien Grote Smurf?! Al de robots zijn stout geworden!! Ze hebben iedereen uit bed gesmurft...



Ja, ze hebben mij zelf de tijd niet gegeven om iets gepast aan te trekken!



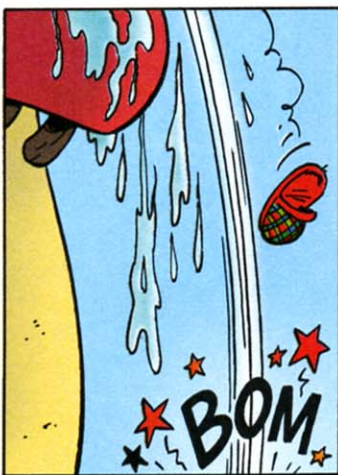
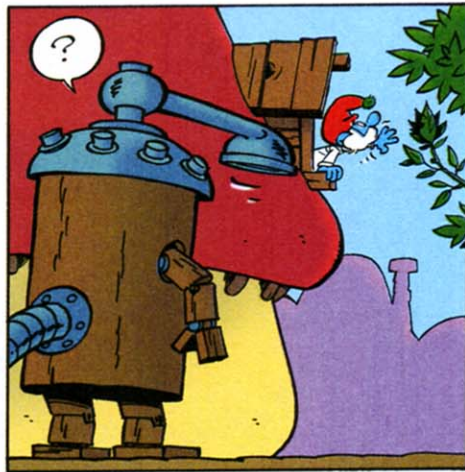
Het is duidelijk dat het vuilvat hun leider is! Ik vraag me af wat hem leven en spraak heeft gesmurft?

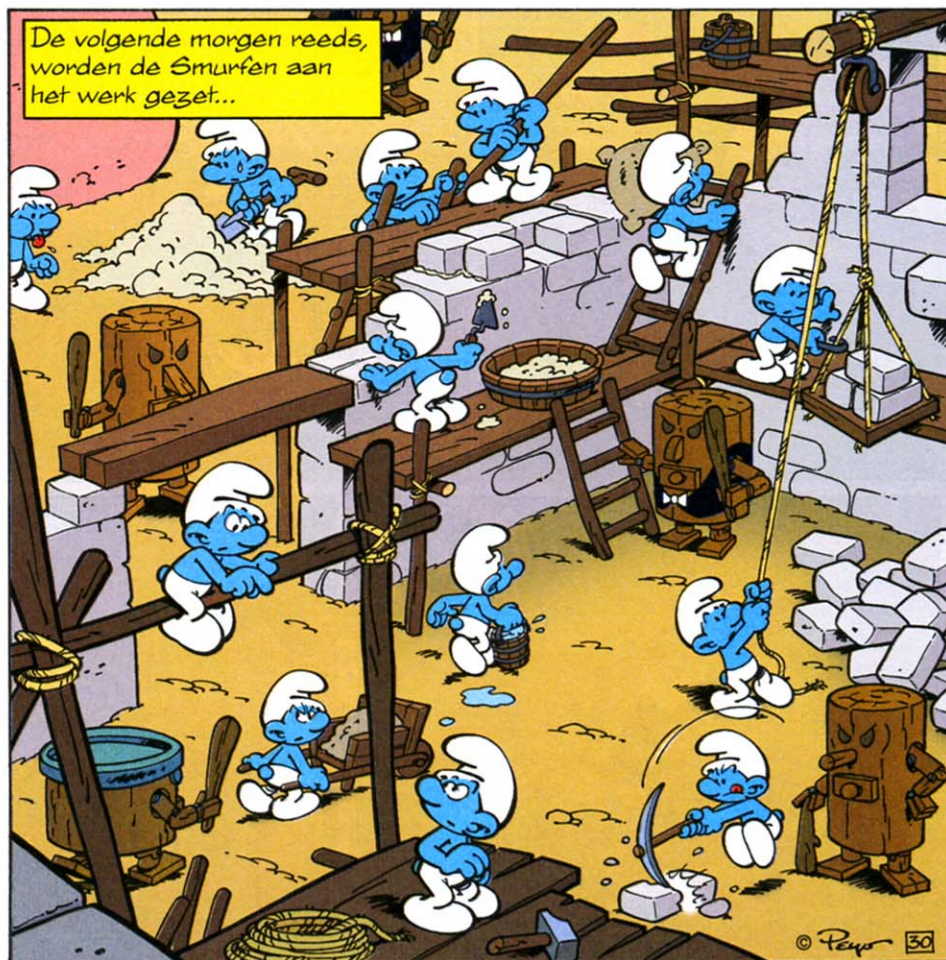
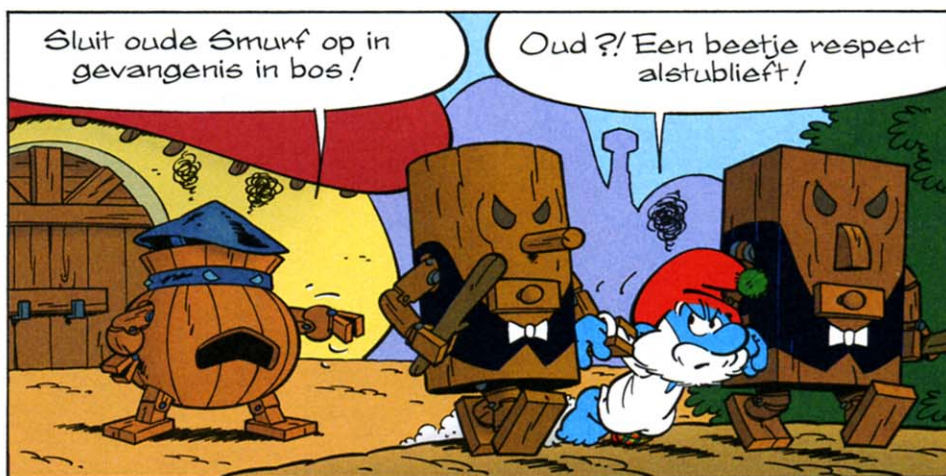


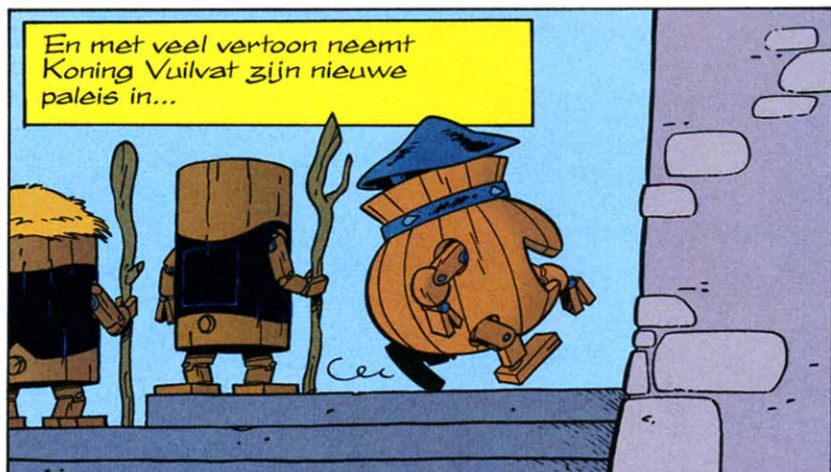
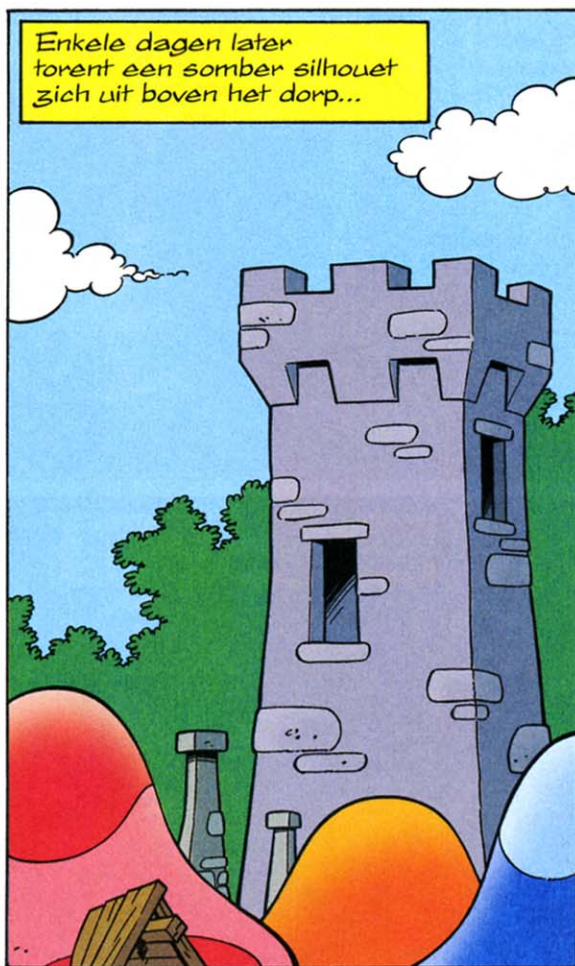
Hij is gisteren beginnen praten, juist nadat hij jouw vuilnisemmer heeft gesmurft, ik heb het zelf gezien...



Maar...Ik heb geen enkele vuilnisemmer gesmurft gisteren...Potversmurfjes! Mijn gevaarlijke producten!!



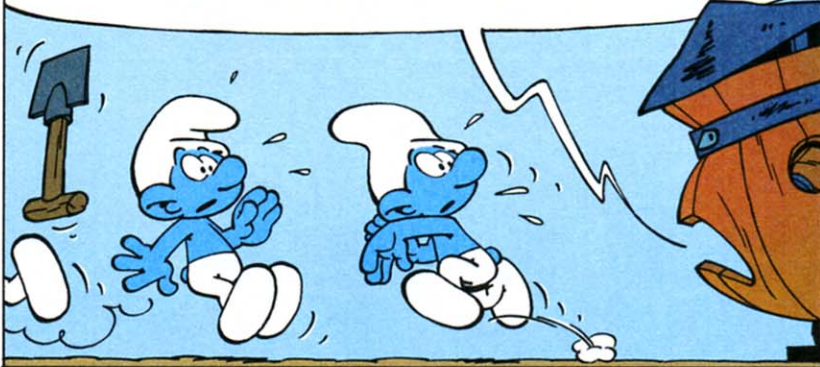




Bah! Nu hij zijn paleis heeft, laat hij ons misschien met rust en hoeven we niet meer te werken!

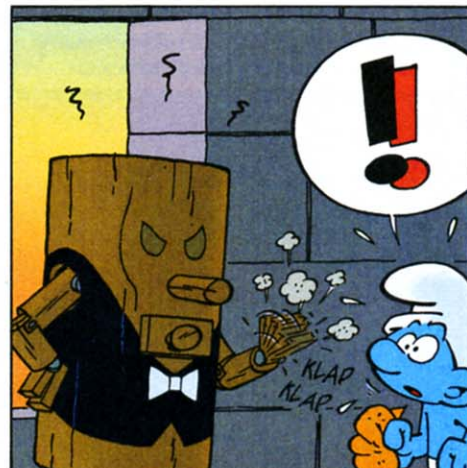
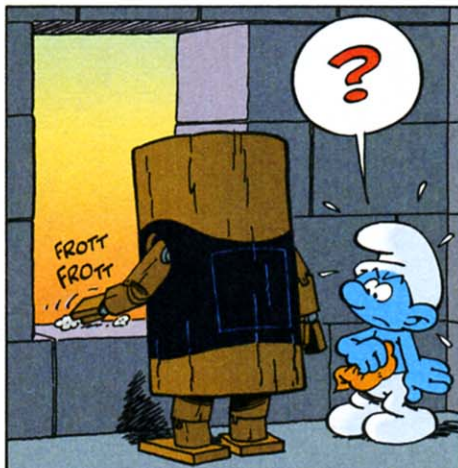


NU ! SMURFEN DIENEN, SMURFEN SCHOONMAKEN !! VOORUIT !!!



Even later...

Schoonmaken, schoonmaken...kuch, kuch...Zij hebben mooi praten! Ik smurf nog een allergie van al dat stof!



Wat een maniak, die knecht!!



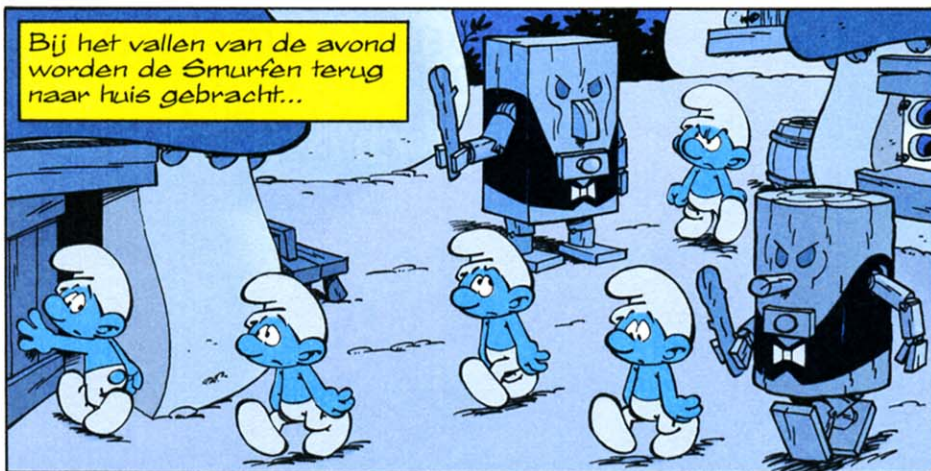
Ik, zoiets schoonmaken?! Nooit!!



Wat een vernedering! Dat Vuilvat zal er voor boeten!



Bij het vallen van de avond worden de Smurfs terug naar huis gebracht...



Hun toekomst ziet er niet rooskleurig uit...





Ik vraag me af wat de Smulsmurf smurft op dit uur... Hij zal wel bezig zijn taartjes naar binnen te propfen...



Dekselse Smulsmurf!



En de Lolsmurf, met zijn cadeaus... Ik zou er nu graag eentje openen!



En de Smurfijn...
Aaah, verdorie, de Smurfijn!!



En de Luilaksmurf die nooit iets smurft...
En de Grote Smurf met zijn waardeloze experimenten...



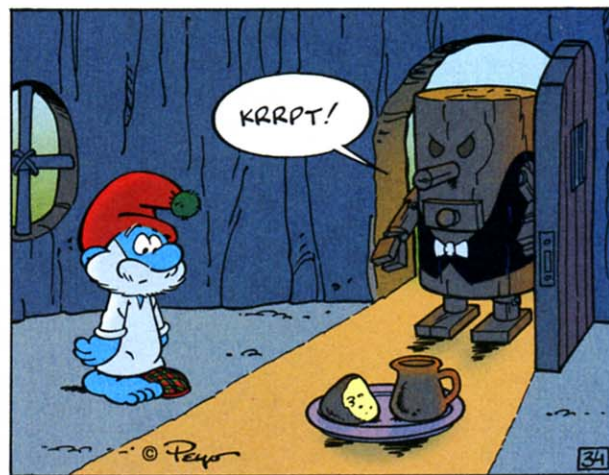
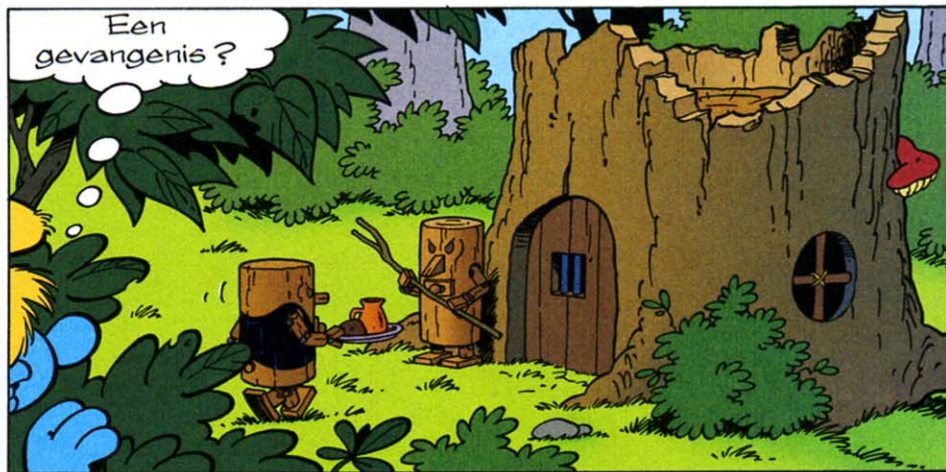
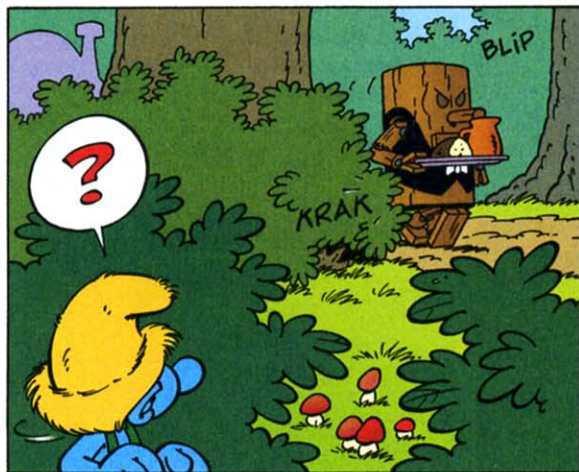
Ik mis zelfs de Brilsmurf!
Hij leest me de les, en ik, ik smurf hem een bloemkool op z'n hoofd! Ha ha ha!

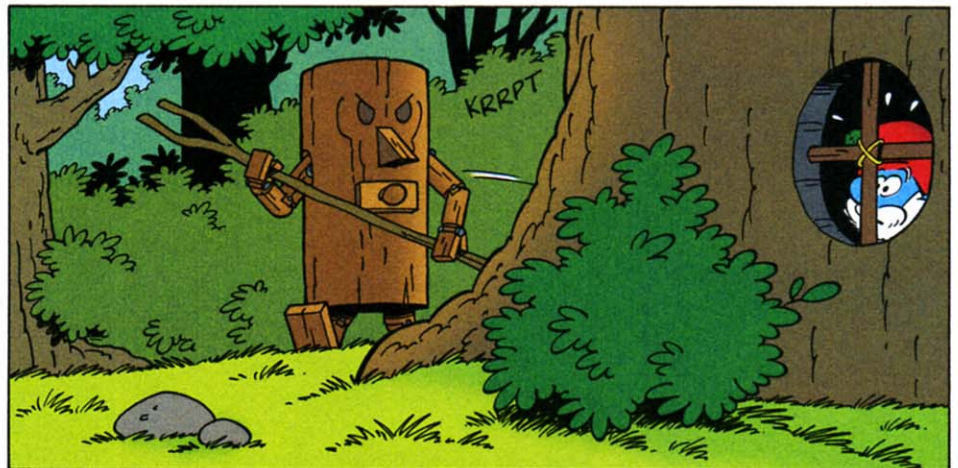
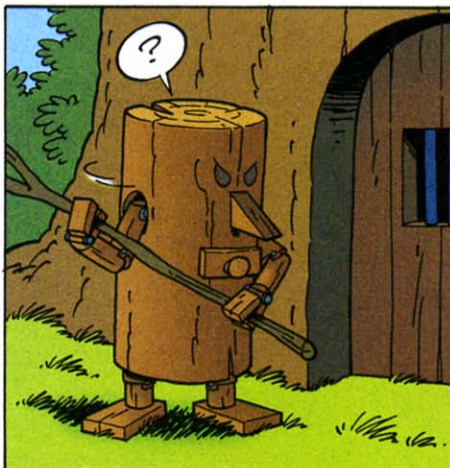


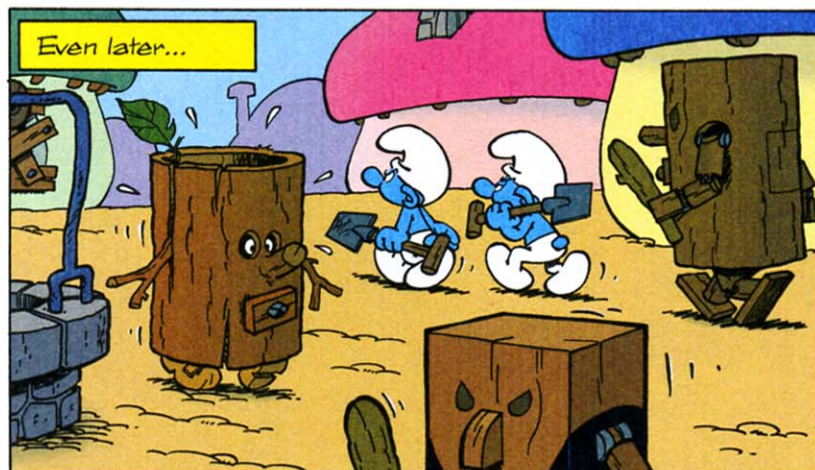
Zucht!

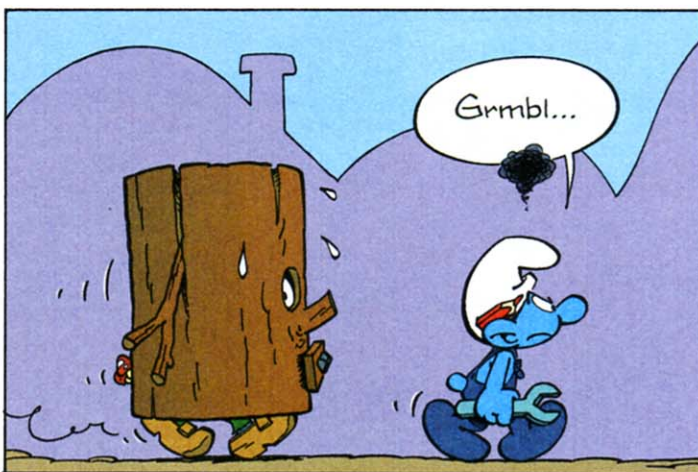


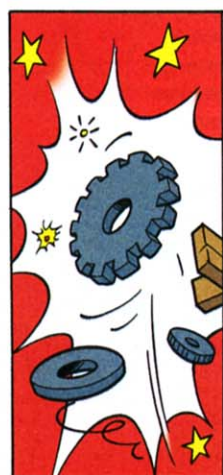
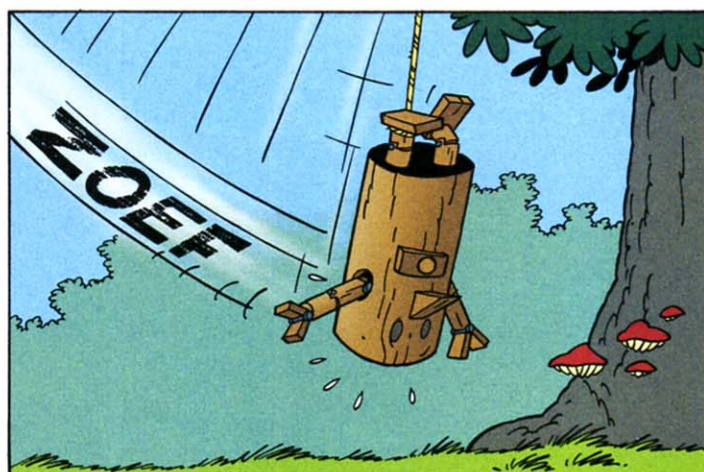
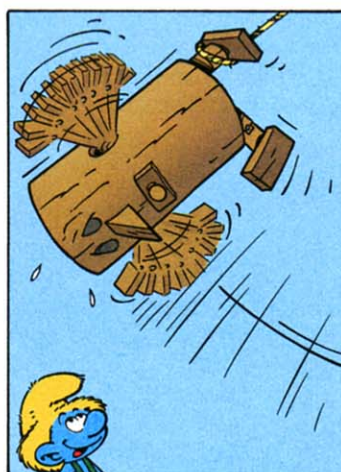
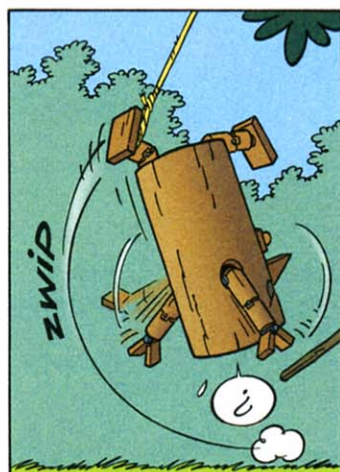
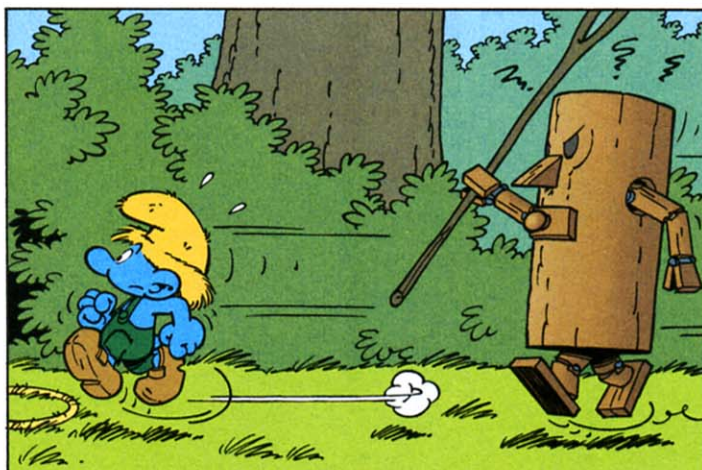
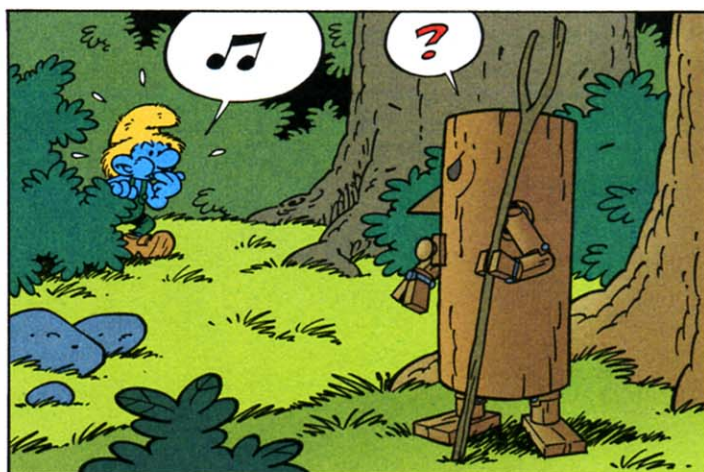
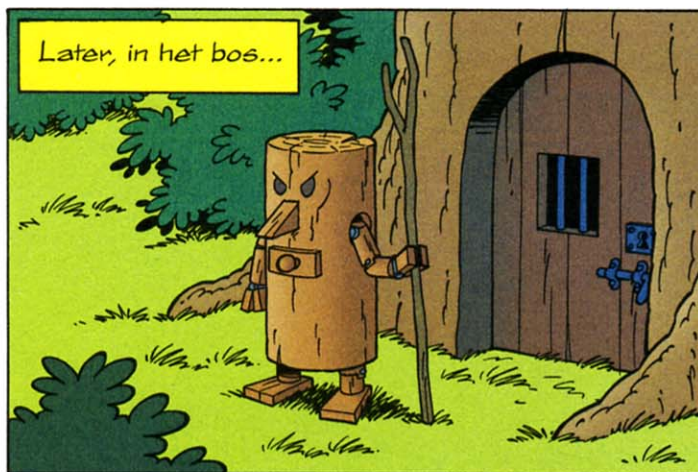
Hoe heb ik het in mijn hoofd gehaald dat ik zonder hen zou kunnen smurfen?!
Ik ga terug, sappersmurf!













Katasmurf!! Hij heeft de sleutel niet bij zich!



Grote Smurf! Grote Smurf! We hebben de mechanische smurf die jou bewaakte gesmurft...

...Maar we hebben geen enkele sleutel gesmurft!



Mmmh... Waarschijnlijk heeft Koning Vuilvat hem bij zich!!



Indien ik mijn gereedschap bij me had, kon ik het slot smurfen...



Sappersmurf, vervloekte deur!



!?!?



Amaai! Wat is er gebeurd? De deur is tot stof gesmurft!



Het zijn termieten!! Kijk! Al het hout is versmurft, en zo breekbaar als karton!



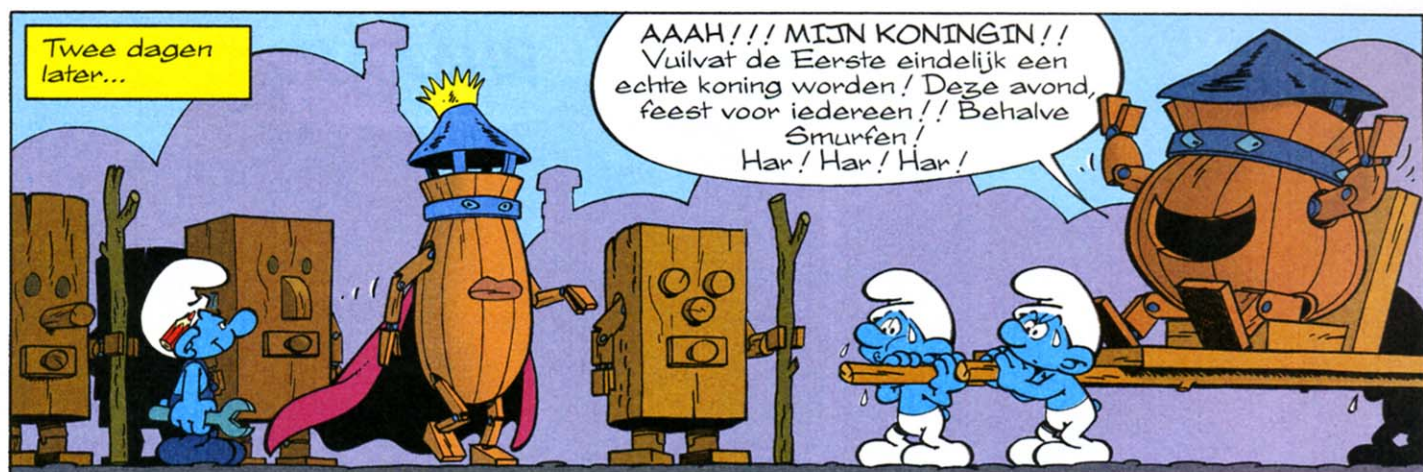
Bedankt, mijn Smurfjes!

Grote Smurf! Sappersmurf!



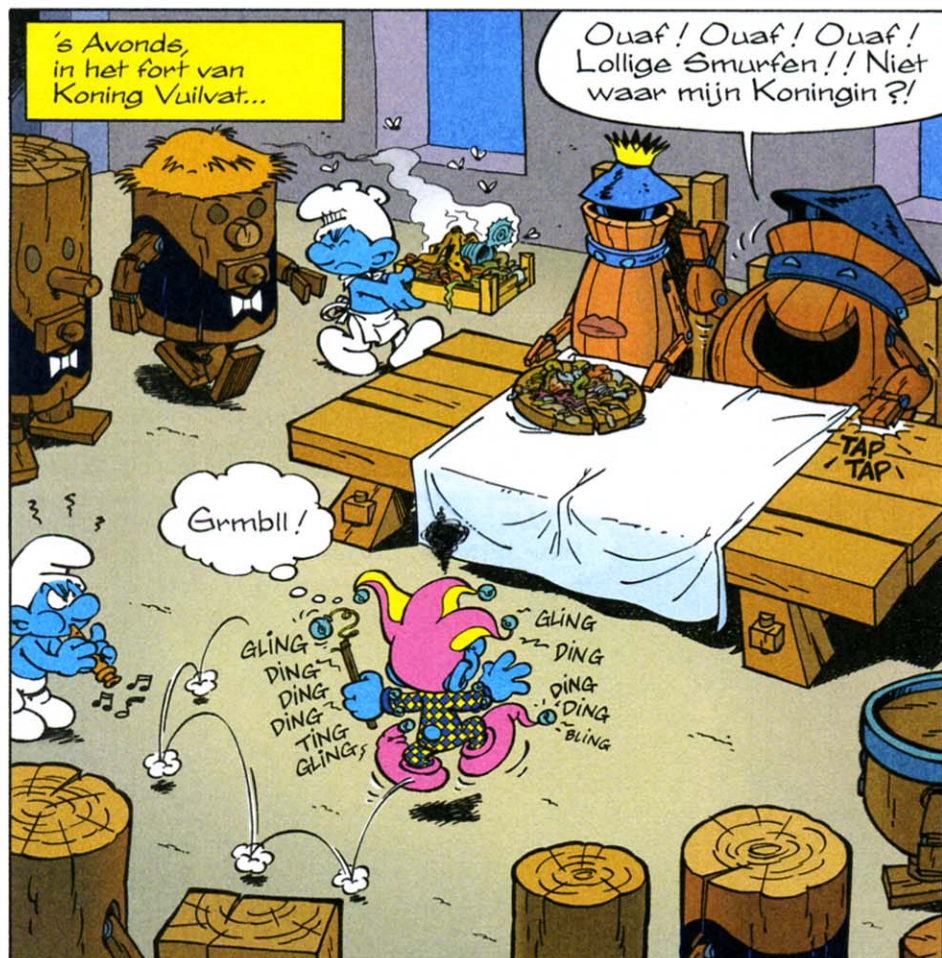
Deze avond, gaan we onopvallend naar mijn laboratorium...





Twée dagen later...

AAAH!!! MIJN KONINGIN!!
Vuilvat de Eerste eindelijk een
echte koning worden! Deze avond,
feest voor iedereen!! Behalve
Smurfen!
Har! Har! Har!



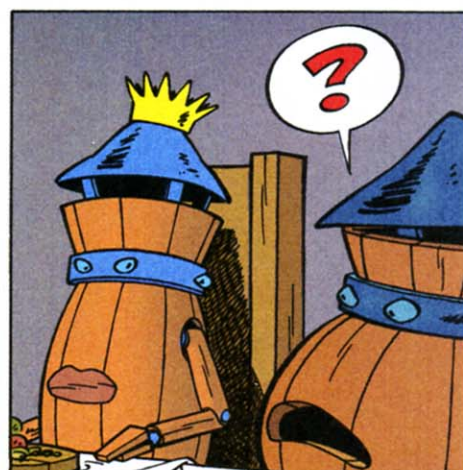
's Avonds,
in het fort van
Koning Vuilvat...

Ouaf! Ouaf! Ouaf!
Lollige Smurfen!! Niet
waar mijn Koningin?!

Grrmbll!

GLING
DING
DING
DING
TING
GLING

GLING
DING
DING
DING
TING
BLING



Hum! Koningin niet
veel praten! Niet leuk...



MIOM
SCHLORP
GLOPS
BLURP
KRONCH



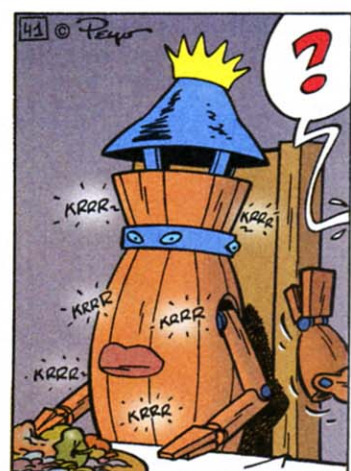
Ondertussen
in het dorp...

Grote Smurf!
Bent U ontsnapt?!

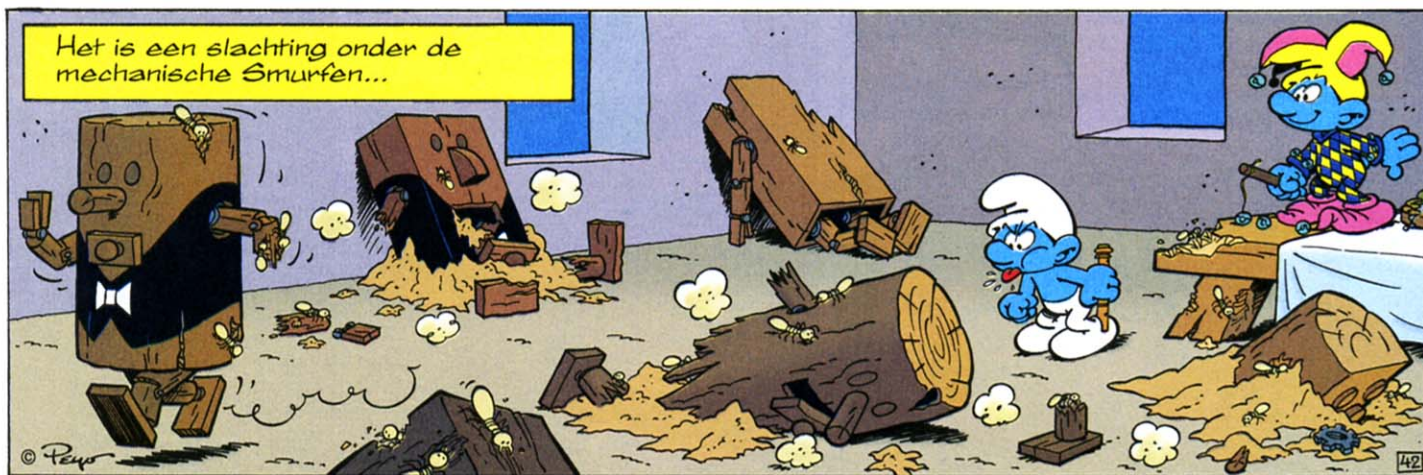
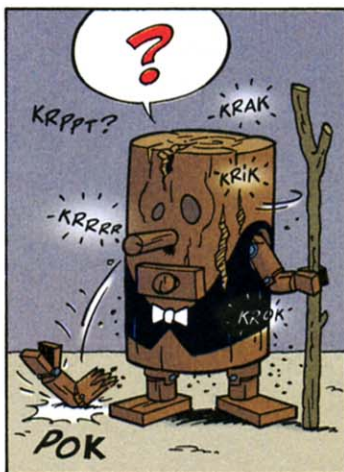
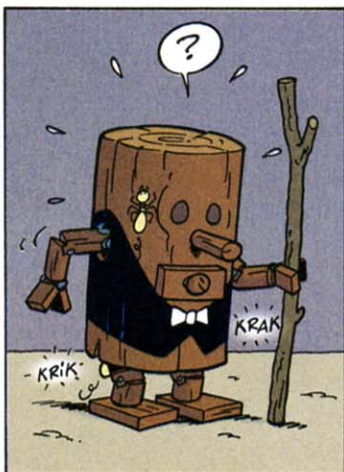
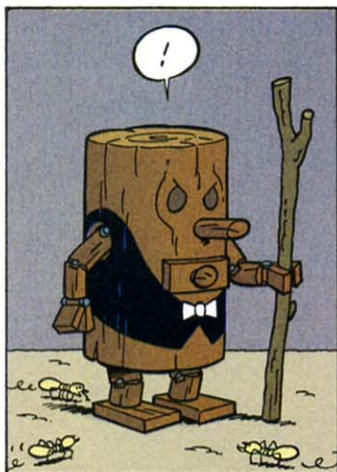
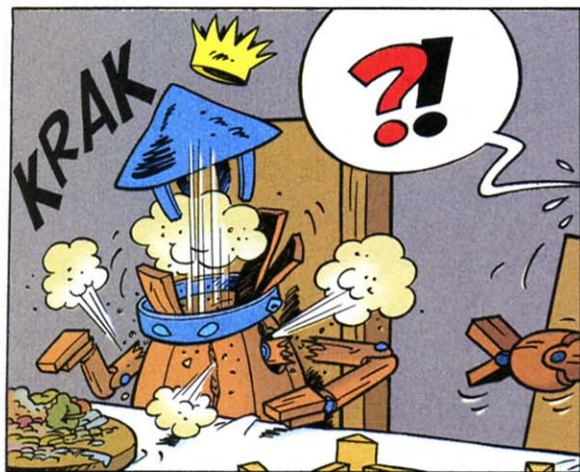
Haast jullie,
we moeten de
anderen
bevrijden!

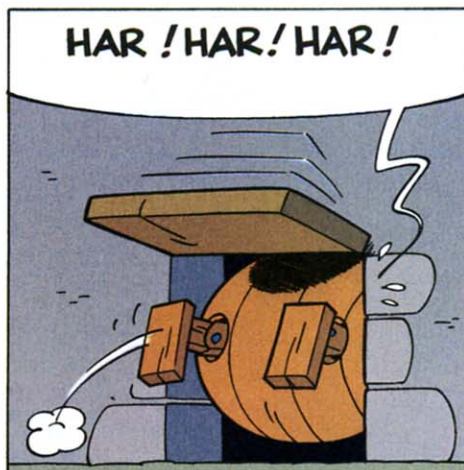


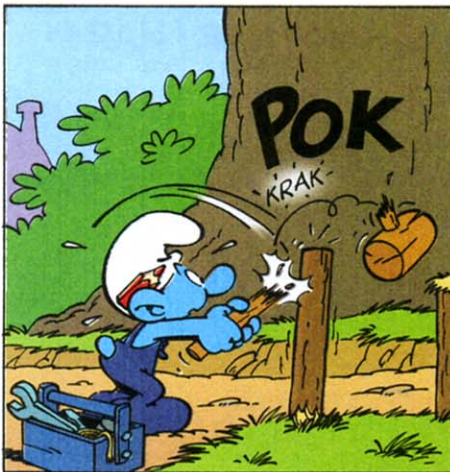
Koningin niet eten?
Afval niet lekker?



HA © Peyo









KEN JE DE ANDERE ALBUMS VAN DE FANTASTISCHE WERELD VAN PEYO ?



DE SMURFEN

1. DE ZWARTE SMURFEN
2. DE SMURFÜRHER
3. DE SMURFIN
4. HET EI EN DE SMURFEN
5. DE SMURFEN EN DE KRWAKAKRWA
6. DE RUIMTESMURF
7. DE LEERLING-SMURF
8. DAT MOET JE SMURFEN
9. SMURFE KOPPEN EN KOPPIGE SMURFEN
10. SMURFENSOEP
11. DE OLYMPISCHE SMURFEN
12. DE BABY SMURF
13. DE SMURFJES
14. DE Vliegsmurf
15. EEN KUSJE VOOR DE SMURFIN
16. BABY SMURF WIL EEN BEER
17. DE GELD SMURF
18. DE JUWELEN-SMURFER
19. DOKTER SMURF
20. DE WILDE SMURF
21. DE SMURFENDREIDING
22. ALLES SMURFT VANZELF

NIEUWE REEKS

- SMURFENSTREKEN 1
- SMURFENSTREKEN 2
- SMURFENSTREKEN 3
- SMURFENSTREKEN 4
- SMURFENSTREKEN 5



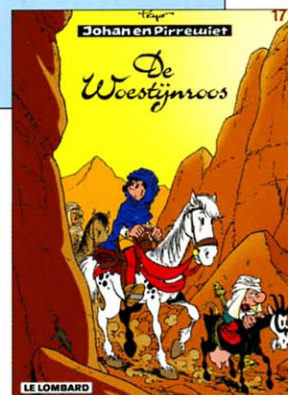
STEVEN STERK

1. DE RODE TAXI'S
2. MEVROUW ADOLPHINE
3. DE 12 WERKEN VAN STEVEN STERK
4. OOM PONNES
5. CIRCUS BODONI
6. LADY ADEL FINE
7. DE FETISJ
8. OVERVAL OP HET WITTE DOEK
9. HET EILAND VAN DE TWEEDRACHT
10. DE WEG NAAR HET ZUIDEN
11. HET GEHEIM VAN EGELANTIENE
12. CHOCOLADE EN BITTERE STRIJD



JOHAN EN PIRREWET

1. DE NEDERLAAG VAN BASENHOU
2. DE HEER VAN RODENSTEYN
3. DE DWERG IN HET ROTSBOS
4. HET RAADSEL VAN DE MAANSTEEN
5. DE EED DER VIKINGEN
6. DE BRON DER GODEN
7. DE ZWARTE PIJL
8. DE SLOTHEER VAN SCHOONBURG
9. DE FLUIT MET 6 SMURFEN
10. DE OORLOG DER 7 BRONNEN
11. DE RING DER MERENBERGERS
12. HET ONZALIGE LAND
13. DE HEKSERIJ VAN BOZERIK
14. DE HORDE VAN DE RAAF
15. DE TROUBADOURS VAN STEENBERGEN
16. DE NACHT VAN DE MAGIERS
17. DE WOESTIJNROOS



9 789055 814152